

**Zeitschrift:** La Croix-Rouge suisse  
**Herausgeber:** La Croix-Rouge suisse  
**Band:** 92 (1983)  
**Heft:** 3

## **Titelseiten**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

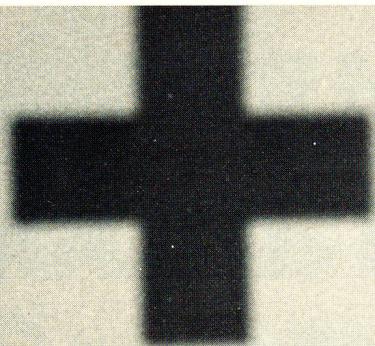
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# LA CROIX-ROUGE SUISSE



*unis  
pour aider*



# **Etes-vous sûr que votre argent ne pourrait pas vous rapporter davantage?**

Si la totalité de votre avoir ne doit pas demeurer disponible à court terme, vous auriez avantage à en placer une partie – pour une durée ferme de 3 à 8 ans – en obligations de caisse de la SBS. A montant égal, le revenu est supérieur. Demandez à votre conseiller SBS de vous renseigner sur nos obligations de caisse.



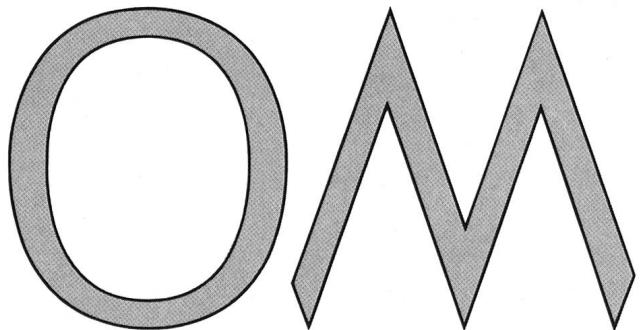
**Société de  
Banque Suisse**  
Schweizerischer  
Bankverein

**transports  
et voyages  
dans  
le monde  
entier**

**natural**

Natural SA	4002 Bâle	Téléphone 50 77 77
Natural SA	2501 Biel	Téléphone 41 35 11
Natural SA	8022 Zurich	Téléphone 211 06 90
Natural SA	1211 Genève	Téléphone 43 66 00

Buchs, Lausanne, La Chaux-de-Fonds, St-Gall, Chiasso



**Laboratoires OM Genève**

**plus de 40 ans  
au service de la médecine**



Compresses froides instantanées, à un seul usage (0°C en 3 secondes)

*Sofort Kaltkompressen, einmal verwendbar (in 3 Sekunden auf 0°C eisgekühlt)*

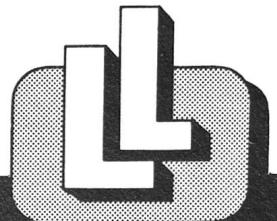
Compresses chaudes instantanées, à un seul usage (100°C en 3 secondes)

*Sofort Warmkompressen, einmal verwendbar (in 3 Sekunden auf 100°C erhitzt)*



Compresses froides réutilisables, souples et malléables, même aux plus basses températures.

*Wiederverwendbare Kaltkompressen, auch tiefgekühlt bleiben sie weich und geschmeidig.*



**LUCCHINI**

LABORATOIRE LUCCHINI S.A.  
CASE POSTALE 252 • 1211 GENÈVE 11



**Edition**

Croix-Rouge suisse  
Rainmattstrasse 10, 3001 Berne  
téléphone 031 66 71 11

**Rédaction**

Ginette Bura

**Adjointes à la rédaction**

Sylvia Nova  
Dominique Müller-Devaux

**Prix**

Abonnement annuel Fr. 22.–  
étranger Fr. 28.–, le numéro Fr. 3.–  
Chèques postaux 30-877, Berne

Paraît toutes les six semaines

**Administration et impression**

Vogt-Schild SA  
Dornacherstrasse 39  
CH-4501 Soleure  
téléphone 065 21 41 31, télex 934 646

**annonces**

Vogt-Schild SA,  
Kanzleistrasse 80, CH-8026 Zurich  
téléphone 01 242 68 68, télex 812 370

# La Croix-Rouge suisse

## Dans ce numéro

- 5 Consultation pour services de soins: une activité de la Croix-Rouge suisse
- 9 Journée mondiale de la Croix-Rouge et du Croissant-Rouge: Secourir, savoir agir
- 12 Le sens de l'angoisse et de la douleur et les problèmes soulevés par leur médicalisation
- 17 Expulsés du Nigeria: dernières nouvelles
- 19 Philatélie
- 20 Saper agire, saper agire
- 22 Pro Mente Sana
- 25 Contact

## Notre couverture

### Collecte de mai 1983

Cette année encore, l'insigne bien connu et sympathique, la plus petite de toutes les pharmacies, composée de deux pansements enfermés dans une jolie housse en plastique avec une épingle de nourrice, sera mis en vente pour la collecte de mai.

# Bien des gens doivent une meilleure existence à notre existence

Et c'est le but de notre existence.  
Et le rôle des spécialités pharmaceutiques Zyma: prévenir, soulager, guérir!  
Notre gamme de produits préservera  
ce que vous avez de plus cher: votre santé.  
Afin qu'elle ne devienne pas ce que  
vous avez de plus coûteux.



**Zyma**